



ESTADO LIBRE ASOCIADO DE PUERTO RICO
MUNICIPIO AUTÓNOMO DE SALINAS
LEGISLATURA MUNICIPAL
APARTADO 1149, SALINAS, PUERTO RICO 00751

RESOLUCIÓN NÚMERO: 07

SERIE: 2020-2021

PARA AUTORIZAR AL MUNICIPIO DE SALINAS, POR CONDUCTO DE SU ALCALDESA, HON. KARILYN BONILLA COLÓN, O AL FUNCIONARIO DESIGNADO POR ÉSTA A SOLICITAR UN PRÉSTAMO BAJO EL PROGRAMA PRESTAMOS COMUNITARIOS POR DESASTRE (CDL) DE LA AGENCIA FEDERAL PARA EL MANEJO DE EMERGENCIAS (FEMA) POR LA CANTIDAD DE \$2,664,755, PARA RECIBIR Y ADMINISTRAR ESTOS FONDOS.

POR CUANTO: Debido a los efectos del terremoto, el Gobierno Municipal de Salinas ha proyectado pérdidas considerables en las fuentes de ingresos necesarias para continuar con las operaciones de los servicios públicos básicos y esenciales, entre los que se incluyen servicios de salud, seguridad, recogido de desperdicios domésticos entre otros.

POR CUANTO: La Administración Federal para el Manejo de Emergencias (FEMA, por sus siglas en inglés), a través de su Programa Préstamos Comunitario por Desastres (Programa CDL, por sus siglas en inglés), pone a disposición préstamos de bajo interés para ayudar a compensar pérdidas sustanciales de ingresos hasta que los esfuerzos de recuperación conduzcan a reestablecer las fuentes de ingresos.

POR CUANTO: El Municipio de Salinas interesa presentar a FEMA una solicitud para un préstamo del Programa CDL por la cantidad de \$2,664,755, que debe ser reembolsado luego de cinco (5) años después de la ejecución de la nota. Estos fondos se utilizarán como ingresos apoyando los presupuestos anuales según permitido por la Ley de Municipios Autónomos, según enmendada (Ley 81 de 30 de agosto, 1991).

POR CUANTO: El Artículo 2.001(h) de la Ley 81-1991 establece que el Municipio podrá contratar empréstitos en forma de anticipos de las diversas fuentes de ingresos municipales y contraer deudas en forma de préstamos, emisiones de bonos o pagarés bajo las disposiciones de ley, las leyes federales, y las leyes especiales.”

POR CUANTO: La ley descrita permite a los municipios a aceptar estos ingresos de préstamos y anticiparse a los mismos en apoyo de sus presupuestos anuales;

POR CUANTO: El préstamo del Programa CDL tendrá como mínimo los siguientes términos: (1) La tasa de interés del préstamo será igual durante los cinco (5) años basados en las obligaciones del Departamento del Tesoro de los Estados Unidos vigentes en la fecha en que FEMA ejecute el pagaré; (2) El préstamo puede ser perdonado bajo circunstancias particulares; y (3) Cualquier parte del préstamo no perdonado será reembolsada en el momento en que la recuperación económica haya ampliado la base de ingresos en apoyo del presupuesto.

POR TANTO: RESUÉLVASE, POR LA LEGISLATURA MUNICIPAL DE SALINAS DE LA SIGUIENTE MANERA:

SECCIÓN IRA: Se autoriza al Municipio de Salinas por conducto de su Alcaldesa, Honorable Karilyn Bonilla Colón o a su representante autorizado a presentar a FEMA y al GAR la Solicitud formal de un Préstamo del

Programa CDL por la cantidad de \$2,664,755; firmar cualquier contrato y/o acuerdo con el Director de FEMA; recibir y administrar estos fondos según lo dispuesto en el Programa de Préstamos Comunitarios por Desastres y a proporcionar cualquier información adicional, según sea necesario, incluyendo todas las garantías contenidas en la solicitud.

SECCIÓN 2DA: Con respecto a dicha solicitud y recibo de fondos, el Municipio de Salinas, según los requisitos del Programa CDL de FEMA cumplirá con lo siguiente:

A. Un contrato con FEMA, de una manera y forma aceptable para el Director de la Agencia, para el pago de la cantidad solicitada y el cumplimiento de cualquier otra obligación requerida o adquirida, como condición para recibir los ingresos del préstamo.

B. Comprometer los fondos de re-pago que el Municipio pueda estar recibiendo en el futuro.

C. Autorizar al Director de Finanzas a crear una cuenta para los fondos que se utilizará para amortizar la deuda de servicio del CDL.

D. Establecer un período de pago que no exceda de un plazo de cinco (5) años.

E. Proporcionar, a discreción del Director de FEMA, cualquier otro tipo de garantía que se considere apropiada.

SECCIÓN 3RA: La traducción al inglés de esta Resolución es la siguiente:

"TO AUTHORIZE THE MUNICIPAL ADMINISTRATION OF SALINAS, PUERTO RICO, AND ITS MAYOR, THE HON. KARILYN BONILLA COLON, OR THE OFFICIAL APPOINTED BY HIM TO REQUEST A LOAN UNDER THE COMMUNITY DISASTER LOAN PROGRAM OF THE FEDERAL EMERGENCY MANAGEMENT AGENCY (FEMA) IN THE QUANTITY OF \$ 2,664,755, TO RECEIVE AND MANAGE THESE FUNDS AND FOR OTHER PURPOSES.

WHEREAS: Due to the effects of earthquake, the Municipality of Salinas is projecting substantial revenue losses necessary for the continued operations of essential government services including, but not limited to, maintenance of public services, security, household waste collection; among others.

WHEREAS: The Federal Emergency Management Administration (FEMA), through its Community Disaster Loan Program (CDL Program), makes available low interest loans to help offset substantial revenue losses until such time as recovery efforts lead to restored revenues sources.

WHEREAS: The Municipality of Salinas is interested in submitting to FEMA a consideration request for a CDL Program loan in the amount of \$ 2,664,755, that must be repaid after five (5) years after the execution of the note, and will be used as revenue in support of annual budgets as permitted by the Municipality Autonomous Law, as amended (Law 81 of August 30, 1991).

WHEREAS: Article 2.001(h) of Law 81-1991 establishes that the Municipality may contract loan in the form of advances from the various sources of municipal income and contract debts in the form of loans, bond issues or promissory notes under the provisions of the law, the federal laws, and special laws."

WHEREAS: The described law permits local governments to accept such loan proceeds and anticipate same in support of their annual budgets.

WHEREAS:

The loan will be granted within these circumstances:

- 1) The interest rate of the loan will be equal to the five (5) year maturities based on the United States Treasury obligations in effect on the date the Promissory Note is executed by FEMA
- 2) The loan may be forgiven under certain circumstances
- 3) Whatever portion of the loan not forgiven will be repaid at a time when economic recovery has broadened the base of revenues in support of the budget.

THEREFORE:

BE IT RESOLVED, BY THE MUNICIPALITY OF SALINAS LEGISLATURE AS FOLLOWS:

SECTION 1:

To authorize the Municipality of Salinas, Puerto Rico and its Mayor, Hon. Karilyn Bonilla Colon or her authorized representative to present to FEMA and GAR the formal Request for a Loan of the CDL Program for the amount of \$2,664,755; to receive and administer these funds, as provided by the Community Disaster Loan Program.; provide any additional information, as required, including all the guarantees contained in the request; and to sign any contract and / or agreement with the Director of FEMA in relation to said request and is also authorized to review and obligate such funds requested pursuant to said contract and / or agreement.

SECTION 2:

With respect to such request and receipt of funds, the Municipality of Salinas in accordance with the requirements of the Community Disaster Loan Program of FEMA shall comply with the following:

- A. A contract with FEMA, in a manner and manner acceptable to the Director of the Agency, for payment of the amount requested and compliance with any other obligation required or acquired, as a condition of receiving the loan proceeds.
- B. Commit re-payment funds that the Municipality may be receiving in the future.
- C. Authorize the Finance Director to create a sinking fund account that will be used to amortize the CDL service debt.
- D. Establish a payment period that does not exceed a term of five (5) years.
- E. Provide, at the discretion of the Director of FEMA, any other type of guarantee that it deems appropriate.

SECTION 3:

Any ordinance, resolution or any of its parts that may be in conflict with this, are hereby repealed.

SECTION 4:

Copy of this Resolution will be sent to the Director of Finance and Budget of the Municipality of Salinas, to the authorized officials of FEMA Community Disaster Loans Program, authorized officials of GAR any other relevant agency with interference in financial process.

SECTION 5:

This resolution will be enforced once approved."

SECCIÓN 4TA:

Cualquier ordenanza y/o resolución que pueda estar en conflicto con esto, son derogadas.

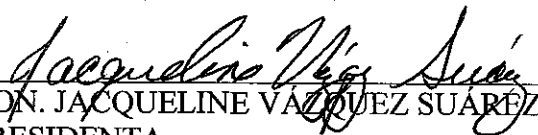
SECCIÓN 5TA:

Copia de esta Resolución será enviada al Director de Finanzas y Presupuesto del Municipio de Salinas, a los funcionarios autorizados del Programa de Préstamos Comunitarios para Desastres de FEMA,

funcionarios autorizados de GAR y, cualquier otra agencia relevante con interferencia en los procesos financieros.

SECCIÓN 6TA: Esta resolución entrará en vigor inmediatamente sea aprobada.

APROBADA ESTA RESOLUCIÓN POR LA LEGISLATURA MUNICIPAL DE SALINAS, PUERTO RICO, A LOS 31 DÍAS DEL MES DE JULIO DE 2020.


HON. JACQUELINE VÁZQUEZ SUÁREZ
PRESIDENTA
LEGISLATURA MUNICIPAL


SRTA. MELISSA LÓPEZ COLÓN
SECRETARIA
LEGISLATURA MUNICIPAL

FIRMADA POR LA HON. KARILYN BONILLA COLÓN, ALCALDESA DEL MUNICIPIO DE SALINAS, PUERTO RICO A LOS 31 DÍAS DEL MES DE AGOSTO DE 2020.


KARILYN BONILLA COLÓN
ALCALDESA

CERTIFICACIÓN

YO, MELISSA L. LÓPEZ COLÓN, Secretaria de la Hon. Legislatura Municipal de Salinas, Puerto Rico, **CERTIFICO**: Que la que antecede es copia fiel y exacta de la Resolución Núm. 07 Serie 2020-2021, adoptada por la Hon. Legislatura Municipal de Salinas, Puerto Rico en la Sesión Ordinaria celebrada el **31 de julio de 2020**.

Se certifica además, que la Resolución fue aprobada con los votos afirmativos de los siguientes Legisladores presentes en dicha Sesión: **Hons. Jacqueline Vázquez Suárez, Elvin E. Negrón Rodríguez, Edgar A. González Moreno, Roberto Quiñones Rivera, Lesvia J. Rivera Ofray, Juan M. Mangual Guerrero, Norín D. Martínez Padilla, Lisandra Alvarado López, María E. Torres Núñez y Lesbia G. Luna Reyes**.

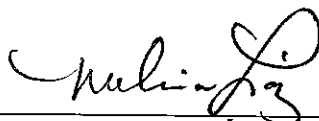
Voto en contra:

1. **Hon. Litzy Alvarado Antonetty**

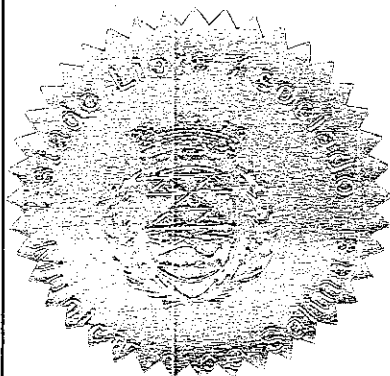
Ausentes:

1. **Hon. Mildred Correa Padilla**
2. **Hon. Evelyn Alvarado Merced**
3. **Hon. Carlos A. Colón Beltrán**

EN TESTIMONIO POR LA CUAL, libro la presente certificación bajo mi firma y sello oficial de este municipio hoy día **31 de julio de 2020**.



MELISSA L. LÓPEZ COLÓN
SECRETARIA
LEGISLATURA MUNICIPAL



CERTIFICATION

I, MELISSA L. LÓPEZ COLÓN, Secretary of the Municipal Legislature of Salinas, Puerto Rico, **CERTIFY**: that the foregoing is a true and accurate copy of Resolution No. 07 Series 2020-2021, approved by the Municipal Legislature in its Ordinary Session held on **Friday, July 31, 2020** with the concurring votes of Honorables: **Jacqueline Vázquez Suárez, Elvin E. Negrón Rodríguez, Edgar A. González Moreno, Roberto Quiñones Rivera, Lesvia J. Rivera Ofray, Juan M. Mangual Guerrido, Norín D. Martínez Padilla, Lisandra Alvarado López, María E. Torres Nuñez and Lesbia G. Luna Reyes.**

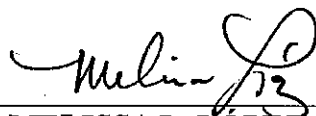
Vote opposing

1. **Litzy Alvarado Antonetty.**

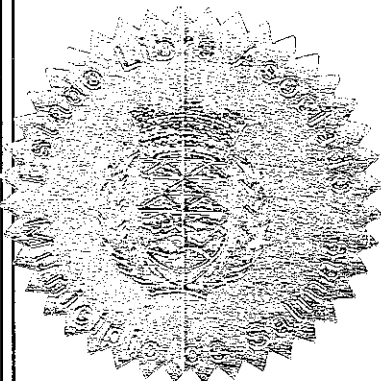
Honorable absent

1. **Mildred Correa Colón**
2. **Evelyn Alvarado Merced**
3. **Carlos A. Colón Beltrán**

IN TESTIMONY WHICH, I sign and seal the following certification under the official mark of the Municipality of Salinas, on **July 31, 2020.**



MELISSA L. LÓPEZ COLÓN
SECRETARY
MUNICIPAL LEGISLATURE



DEPARTMENT OF HOMELAND SECURITY
Federal Emergency Management Agency
LOCAL GOVERNMENT RESOLUTION - COLLATERAL SECURITY

OMB Control Number: 1660-0083
Expiration: 10/31/2021

RESOLUTION

BE IT RESOLVED BY Municipal Legislature OF Municipio de Salinas
(Governing Body) (Public Entity)

THAT we pledge the following listed collateral security to the Federal Emergency Management Agency (FEMA) on the
Promissory Note for a Community Disaster Loan for \$ 2,664,755
executed on 31 JULY

20 20 pursuant to Section 417 of the
Robert T. Stafford Disaster Relief and Emergency Assistance Act, Public Law 93-288, as amended, and FEMA Regulation, 44 CFR 206,
Subpart K. We further understand that failure to repay any outstanding principal and related interest on those portions of the loan which do
not qualify for loan cancellation as determined by FEMA or any successor agency will result in forfeiture of as much as the listed collateral
security as is necessary to collect such outstanding principal and interest. (List the collateral security below. Use additional sheets if
needed.)

The promissory note is payable from and secured by a pledge of the applicant's revenues for each fiscal year while any of the loan is
outstanding, after a provision has been made for the payments required in connection with any outstanding indebtedness of the applicant.

Passed and approved this 31 day of July, 20 20.

Edgard Gonzalez Moreno - Legislator
(Name and Title)

Jaqueline Vazquez - Legislator
(Name and Title)

Elvin E. Negron - Legislator
(Name and Title)

CERTIFICATION

I, Melissa Lopez, duly appointed and Secretary of
(Title)

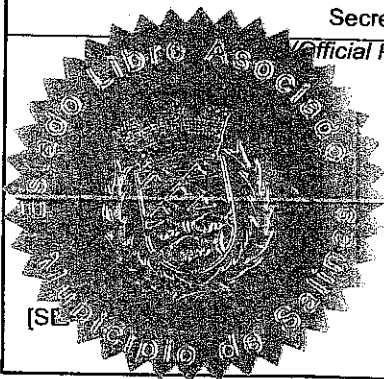
Municipal Legislature of Salinas, do hereby certify that the above is a true and correct copy of a

resolution passed and approved by the Municipal Legislature of Municipio de Salinas
(Governing Body) (Public Entity)
on the 31 day of JULY, 20 20.

DATED: 31 / JULY / 2020

Secretary
(Official Position)

Melissa Lopez
(Signature)



RECORDED

I, Melissa Lopez, Secretary, a responsible and
(Name) (Title)

authorized official of Municipio de Salinas, do hereby attest that the
(Public Entity)

Collateral Security Resolution which accompanies this form has been duly recorded at
Municipal Legislature of Salinas - Local Municipal Files

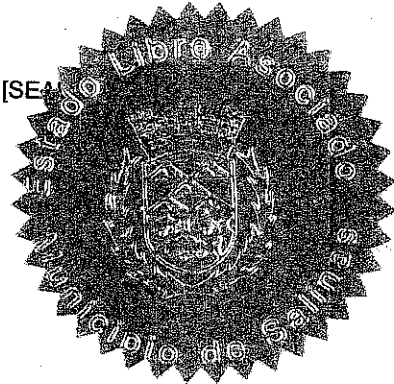
(Indicate where Recorded)

The Collateral Security Resolution was recorded on the 31 day of July, 20 20.

DATED: 31 / JULY / 2020

Secretary
(Official Position)

Melissa Lopez
(Signature)



PAPERWORK BURDEN DISCLOSURE NOTICE

Public reporting burden for this form is estimated to average 10 hours per response. The burden estimate includes the time for reviewing instructions, searching existing data sources, gathering and maintaining the needed data, and completing, reviewing, and submitting the form. You are not required to respond to this collection of information unless a valid OMB control number appears in the upper right corner of this form. Send comments regarding the accuracy of the burden estimate and any suggestions for reducing this burden to: Information Collections Management, Department of Homeland Security, Federal Emergency Management Agency, 500 C Street, SW, Washington, DC, 20472, Paperwork Reduction Project (1660-0083). **NOTE: Do not send your completed form to the above address.**